



FIXTURE PACKING LIST

Description	Quantity
1) Fixture Housing	1
2) Wireway Cover	1
3) Wirenuts*	3
4) Lamp (T5 only)	1
5) Socket	2
6) Ballast	1

*Contained in Part Packs

Lamps Included, only T5

LISTA DE EMBALAJE

Description	Cantidad
1) Carcasa del Luminario	1
2) Cubierta del Canal de Alambres	1
3) Capuchones de Alambre*	3
4) Lámpara (Aplicación para T5)	1
5) Enchufe	2
6) Ballast	1

* Contenido en el Paquete de Piezas

Lámparas Incluidas, solo T5.

LISTE DES PIÈCES

Description	Quantité
1) Boîtier de l'appareil	1
2) Couverture du passe-fils	1
3) Capuchons de connexion*	3
4) Lampe (Séulement T5)	1
5) Douille	2
6) Ballast	1

* Compris dans les sacs d'emballage

Lampes Inclues, T5.

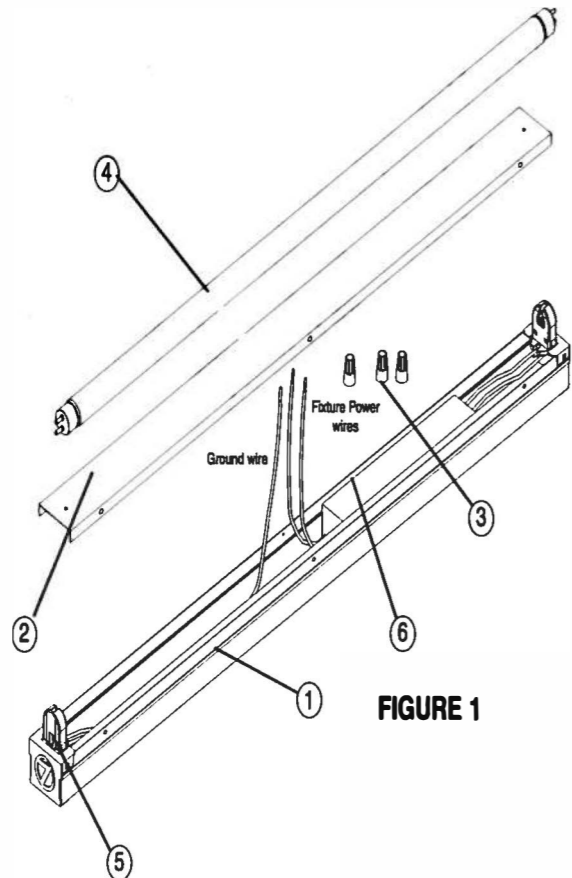


FIGURE 1

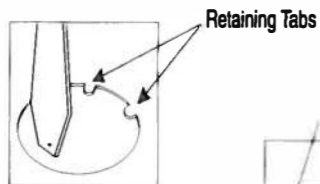


FIGURE 2



FIGURE 3

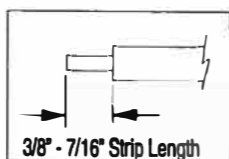


FIGURE 4

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

Fixture cannot be used with a dimmer switch. This fixture is designed for indoor use with limited ventilation or high ambient temperatures. Fixture must be connected to a nominal 120Volt, 60 Hz power source. Any other connection voids warranty. Always use the same wattage and type of lamp included or specified for the fixture. Failure to do so will void warranty.

WARNING: RISK OF SHOCK

Electric current can cause painful shock or serious injury unless handled properly. For your safety, always:

- Turn off electrical power at fuse or circuit breaker box before wiring fixture to the power supply.
- Turn off the power when you change lamps or perform other maintenance.
- Ground the fixture to avoid potential electric shocks and to ensure reliable starting.
- Double-check all connections to be sure they are tight and correct.

This fixture is designed for use in a circuit protected by a fuse or circuit breaker and to be installed in accordance with national and local electrical codes. If you are unsure about your wiring, consult a qualified electrician or local electrical inspector, and check your local electrical code.

WARNING: RISK OF INJURY

- Some metal parts in the fixture may have sharp edges. To prevent cuts and scrapes, wear gloves when handling the parts. Account for small parts and destroy packing material, as these may be hazardous to children.

CAUTION: RISK OF FIRE

Minimum 90° C supply conductors.

If lamp is marked it contains Mercury. Follow disposal laws. See WWW.LAMPRECYCLE.ORG

Si la lámpara indica una tenencia en mercurio. Siga las leyes de eliminación de desechos.

Si la lámpara está marcada en que contiene Mercurio. Siga leyes de disposición.

INFORMACIÓN IMPORTANTE DE SEGURIDAD

Luminario no se puede utilizar con un atenuador de intensidad. Este luminario está diseñado para uso al interior SOLAMENTE y no debe ser utilizado en áreas con ventilación limitada ni temperaturas altas. Luminario debe ser conectado a una fuente eléctrica nominal de 120 Voltios, 60 Hz. Cualquier otra conexión invalidará la garantía. Siempre utilice el mismo vataje y el tipo de lámpara incluida o especificada para el luminario. Incumplimiento invalidará la garantía.

ADVERTENCIA: RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA

La corriente eléctrica de su casa puede causarle una descarga eléctrica dolorosa o una lesión seria a menos que se use adecuadamente. Para su seguridad, siempre recuerde lo siguiente:

- Desconecte la corriente eléctrica en la caja de fusibles o de cortacircuitos antes de instalar la luminaria. Desconecte la corriente eléctrica cada vez que cambie las lámparas o para darle mantenimiento en el futuro.
- Conecte a tierra la luminaria para evitar posible descarga eléctrica y asegurar que funcione adecuadamente. Revise dos veces todas las conexiones para asegurarse que estén bien apretadas y correctamente instaladas.

Esta luminaria está diseñada para ser usada en un circuito protegido por un fusible o cortacircuitos e instalada de acuerdo con los códigos de electricidad locales. Si no está seguro de su alambrado, consulte con un electricista calificado o al inspector de electricidad local y verifique su código de electricidad local.

ADVERTENCIA: RIESGO DE LESIÓN

- Algunas partes de metal de esta luminaria pueden tener bordes muy afilados. Para prevenir cortaduras y raspaduras, use guantes al instalar las piezas.
- Recoja todas las piezas pequeñas sobrantes y destruyalas junto con el material de embalaje, ya que éstos pueden ser peligrosos a los niños.

PRECAUCIÓN: RIESGO DE FUEGO

Conductores de suministro de mínimo de 90° C.

IMPORTANTES MESURES DE SÉCURITÉ

L'appareil ne peut être utilisé sur un gradateur d'intensité. Cet appareil est conçu pour un usage à l'intérieur SEULEMENT et ne doit pas être utilisé dans un lieu mal aéré ou soumis à une température ambiante élevée. L'appareil doit être connecté à une tension d'alimentation nominale de 120 V, 60 Hz. Toujours employer une lampe du même type et de la même puissance que celle incluse ou spécifiée pour l'appareil. À défaut de quoi, la garantie sera annulée.

AVERTISSEMENT: DANGER DE CHOC ÉLECTRIQUE

Afin d'éviter les blessures causées par une décharge électrique, il faut prendre les précautions suivantes avant d'installer un luminaire:

- Couper le courant au boîtier disjoncteurs ou à fusibles avant l'installation.
- Toujours couper le courant pour le changement des lampes ou l'entretien.
- Effectuer la mise à la terre du luminaire pour éviter tout choc électrique éventuel et assurer l'allumage.
- Toujours vérifier les connexions afin qu'elles soient adéquates et solides.

Cet appareil est destiné à un circuit d'alimentation protégé par un fusible ou un disjoncteur. Il doit être installé selon le code de l'électricité applicable. En cas de doutes, faire appel à un électricien ou un inspecteur en électricité, et vérifier le code de l'électricité en vigueur.

AVERTISSEMENT: DANGER DE COUPURES

- Certaines pièces de métal pourraient présenter des rebords coupants, pour éviter toute blessure, porter des gants lorsqu'on manipule le luminaire.
- Garder les petites pièces hors de la portée des enfants et détruire le matériel d'emballage.

MISE EN GARDE: RISQUE D'INCENDIE

Les fils d'alimentation doivent convenir pour 90° C.

STEP-BY-STEP GUIDE

1. Remove fixture components and parts pack(s). Check that all parts are included. See Fig. 1.

Note: Turn off power at circuit breaker box!

2. Remove Lamp by rotating 1/4" turn and remove from lampholders.

3. Remove Wireway Cover by lifting upward on exposed edges of part. Start in the middle and work outward.

4. Remove the parts pack and place it in a convenient location during installation.

5. Determine appropriate knockout for removal in relationship to incoming power supply. (Knockouts are located on each end and back of the fixture.)

To remove knockouts:

Place standard screwdriver on edge of circle (on opposite side from retaining tabs) and gently strike with hammer. Grip edge with pliers and flex back and forth until removed. See Fig. 2.

6. If using romex strain relief bushing, install the bushing into the open hole.

7. Insert house power supply cable through open hole or strain relief bushing.

8. Position the Fixture Housing (1) against the mounting surface and with a pencil, mark the screw hole locations to be located at the narrow section of the keyholes. See Fig. 3.

9. Using a drill with a 1/16" drill bit, make two small pilot holes at the marked screw hole locations. If drill bit does not encounter a stud or wood surface, use toggle bolts or suitable fastener depending on structural conditions. If drill bit does encounter wood surface, use #10 wood screw.

10. Partially install the Mounting Screws. Position the Fixture Housing against the mounting surface with the screw heads through the keyhole mounting holes. Slide the fixture until the screw heads are through the narrow section of the key holes. Finish tightening the screws to secure the fixture against the mounting surface.

WIRING AND FIXTURE OPERATION CAUTION:

Connect fixture to supply wires rated for at least 90°C (194°F). Do not use fixture on dimming circuits. 11. Cut supply cable to desired length. Strip black and white wire leads with wire strippers to expose 3/8"-7/16" of bare metal. See Fig. 4.

12. Using Wirenuts (3) provided, connect supply (house) wires to fixture wires - white to white, black to black, and green to green or bare copper ground wire.

13. Bundle wires in tight grouping to be out of the way and reinstall Wireway Cover.

INSTALLING LAMPS

14. Install Lamp in lampholders by sliding pins at the ends of the Lamp through open slots in lampholders and rotate 1/4" turn to secure.

15. Turn on electricity at fuse or circuit breaker box and verify success of installation.

Trouble Shooting Guide

If this fixture fails to operate properly, use the guide below to diagnose and correct the problem.

- Make sure lamp is properly seated in socket.
- Replace defective Lamp(s).
- Verify that fixture is wired properly.
- Verify that fixture is grounded correctly.
- The line voltage at the fixture is correct.

If further assistance is required, contact: Consumer Products Technical Support at: (800) 748-5070

Ballast replacement must be done by a qualified electrician.

For availability of replacement parts contact Technical Support or visit:

Learn to light your home like a pro!



GUÍA DE PASO-A-PASO

1. Saque los componentes del luminario y paquete(s) de piezas. Compruebe que todas las piezas estén incluidas. **Vea Fig. 1.**

Nota: ¡Apague la electricidad en la caja de cor tacircuitos!

2. Quite la lámpara girándola una 1/4" de vuelta y quite los portalámparas.
3. Quite la cubierta del canal del alambrado levantándola hacia arriba las orillas expuestas de la pieza. Empiece en el centro y trabaje hacia afuera.
4. Remueva el paquete de partes y colóquelo en un lugar conveniente durante la instalación.
5. Determine el "knockout" apropiado para quitar en la relación a los alambres entrantes de suministro de electricidad. (Los "knockouts" están localizados en cada extremo en parte trasera del luminario).

Para remover knockout de metal:

Coloque un destornillador estándar en el extremo del círculo (lado opuesto de las lengüetas de retención) y suavemente golpee con el martillo. Sujete un extremo con las pinzas y flexione hacia atrás y adelante hasta que se desprenda. **Vea Fig. 2.**

6. Si esta utilizando un buje de alivio de tensión romex, cierre de golpe el buje en el agujero libre.
7. Meta el alambre de suministro de electricidad de la casa a través del agujero abierto o el buje de alivio de tensión.
8. Coloque la caja de la luminaria contra la superficie de montaje y con un lápiz, marque las localizaciones de los agujeros para los tornillos que serán ubicados en la sección angosta de los "keyholes". **Vea Fig. 3.**
9. Usando un taladro con una broca de 1/16", haga dos pequeños agujeros pilotos en las ubicaciones marcadas para agujeros de tornillos. Si la broca del taladro no se encuentra con un machón o madera, use pemo de expansión u otro sujetador conveniente dependiendo de condiciones estructurales. Si la broca se encuentra con una superficie de madera, use tornillo de madera #10.

10. Instale parcialmente los tornillos de montaje.

Coloque la carcasa del luminario contra la superficie de montaje con las cabezas de los tornillos a través de los agujeros de montaje del "keyhole". Deslice el luminario hasta que las cabezas de los tornillos estén en la sección estrecha de los "keyholes". Termine apretando los tornillos para asegurar el luminario contra la superficie de montaje.

CUIDADO DEL ALAMBADO Y OPERACION DEL LUMINARIO:

Conecte luminario a alambres de suministro de electricidad clasificados a por lo menos 90°C (194°F). No use el luminario en circuitos con atenuador de intensidad.

11. Corte el cable de suministro a la longitud deseada. Pele el alambre blanco y negro con un pelacable hasta exponer 3/8"-7/16" de metal descubierto. **Vea Fig. 4.**
12. Usando los capuchones de Alambres suministrados, conecte los cable se suministro (de la casa) a los cables del luminario, blanco con blanco, negro con negro y, verde con verde o, cobre desnudo a cable de tierra.
13. Agrupe los alambres bien apretados para que estén fuera del medio y vuelva a instalar la cubierta del canal del alambrado.

COMO INSTALAR LA LAMPARA

14. Instale lámpara en los sostenedores de lámparas deslizando las clavijas al extremo de la lámpara por las ranuras abiertas de los sostenedores y gire ¼" para asegurarlas.

15. Encienda la electricidad en caja de fusibles o cortacircuitos y verifique el éxito de la instalación.

Guía de Localización de Averías

Si este luminario falla de operar apropiadamente, use la siguiente guía para diagnosticar y corregir el problema.

- o Verifique que la Lámpara usada es la correcta.
- o Asegure que la lámpara este asentada correctamente en el enchufe.
- o Reemplace la(s) lámpara(s) defectiva(s)
- o Verifique que el luminario este alambrado apropiadamente.
- o Verifique que el luminario este conectado tierra correctamente.
- o El voltaje de la línea en el luminario este correcto

Si requiere ayuda adicional, contacte:

Consumer Products Technical Support al: (800) 748-5070

Reemplazo del alastro tiene que ser hecho por un electricista calificado.

GUIDE DÉTAILLÉ

1. Retirer les composantes de l'appareil et tout emballage de pièces. S'assurer que toutes les pièces sont incluses. **Voir la Fig. 1.**

Note: Couper le courant électrique au fusible ou au disjoncteur !

2. Enlever la lampe, la tourner d'un-quart de tour et la retirer des douilles.
3. Enlever le couvercle du passe-fils, le soulever par les extrémités exposées de la pièce. Commencer au milieu, vers l'extérieur.
4. Retirez les pièces de l'emballage et placez-les dans un endroit pratique pour l'installation.
5. Choisir la débouchure appropriée à retirer en fonction de l'alimentation électrique. (Les débouchures sont situées à chaque extrémité et au dos de l'appareil.)

Pour enlever les débouchures métalliques:

Placer un tournevis sur le bord du cercle (à l'opposé des languettes de retenue) et frapper d'un léger coup de marteau. Saisir le bord de la débouchure à l'aide de pinces et replier en va et vient jusqu'à ce que dégagée. **Voir la Fig. 2.**

6. Si une bague anti-traction pour câble Romex est employée, poser la bague dans le trou.

7. Insérer le câble d'alimentation de l'habitat par le trou de la débouchure ou une bague anti-traction.

8. Placer le boîtier de l'appareil sur la surface de montage et à l'aide d'un crayon tracer l'emplacement des trous de vis sur la partie étroite des encoches en trou de serrure. **Voir la Fig. 3.**

9. À l'aide d'une perceuse et d'un foret de 1/16 po, faire deux petits trous de guidage aux endroits indiqués pour les trous des vis. Si la perceuse ne rencontre pas un montant ou une surface en bois, utiliser des boulons à ailettes ou d'autres fixations, selon les conditions de la structure. Si la perceuse rencontre une surface en bois, utiliser une vis à bois calibre 10.

10. Installer partiellement les vis de montage. Placer le boîtier de l'appareil sur la surface de montage, les têtes de vis dans les encoches de montage en trou de serrure. Glisser l'appareil jusqu'à ce que les têtes de vis soient dans la partie étroite des encoches. Serrer les vis pour fixer solidement l'appareil à la surface de montage.

MISE EN GARDE POUR LE CÂBLAGE ET L'EMPLOI DE L'APPAREIL:

Raccorder l'appareil à des fils d'alimentation approuvés pour au moins 90 °C (194 °F). Ne pas utiliser cet appareil sur un circuit de gradation de l'éclairage.

11. Couper le câble d'alimentation à la longueur désirée. Dénuder les fils noir et blanc à l'aide d'un dénudeur de fil pour dégager de 3/8 à 7/16 po de fil métallique. **Voir la Fig. 4.**
12. À l'aide des serre-fils fournis, raccorder les fils d'alimentation à ceux de l'appareil, blanc au blanc, noir au noir, et vert au fil de terre vert ou en cuivre.
13. Rassembler les fils et dégager suffisamment pour remettre le couvercle du passe-fils sans coincer de fil.

INSTALLATION DES LAMPES

14. Pour installer la lampe dans les douilles, glisser les broches de chaque extrémité dans les encoches de chaque douille, tourner ¼ de tour pour compléter.

15. Rétablir l'électricité au fusible ou au disjoncteur et vérifier le succès de l'installation.

Guide de dépannage :

Si l'appareil ne fonctionne pas adéquatement, veuillez vous servir du guide ci-dessous afin d'identifier et corriger le problème.

- o Vous assurer qu'une lampe adéquate est employée.
- o Vous assurer que la lampe est bien installée dans la douille.
- o Remplacer toute lampe défectueuse.
- o Vérifier si le câblage de l'appareil est bien fait.
- o Vérifier si la mise à la terre de l'appareil est adéquate.
- o Vérifier la tension de secteur de l'appareil.

Pour toute autre assistance, veuillez contacter nos services de support technique :

Consumer Products Technical Support : (800) 748-5070

L'installation d'un ballast de recharge doit être effectuée par un électricien compétent.

LITHONIA LIGHTING
An Acuity Brands Company

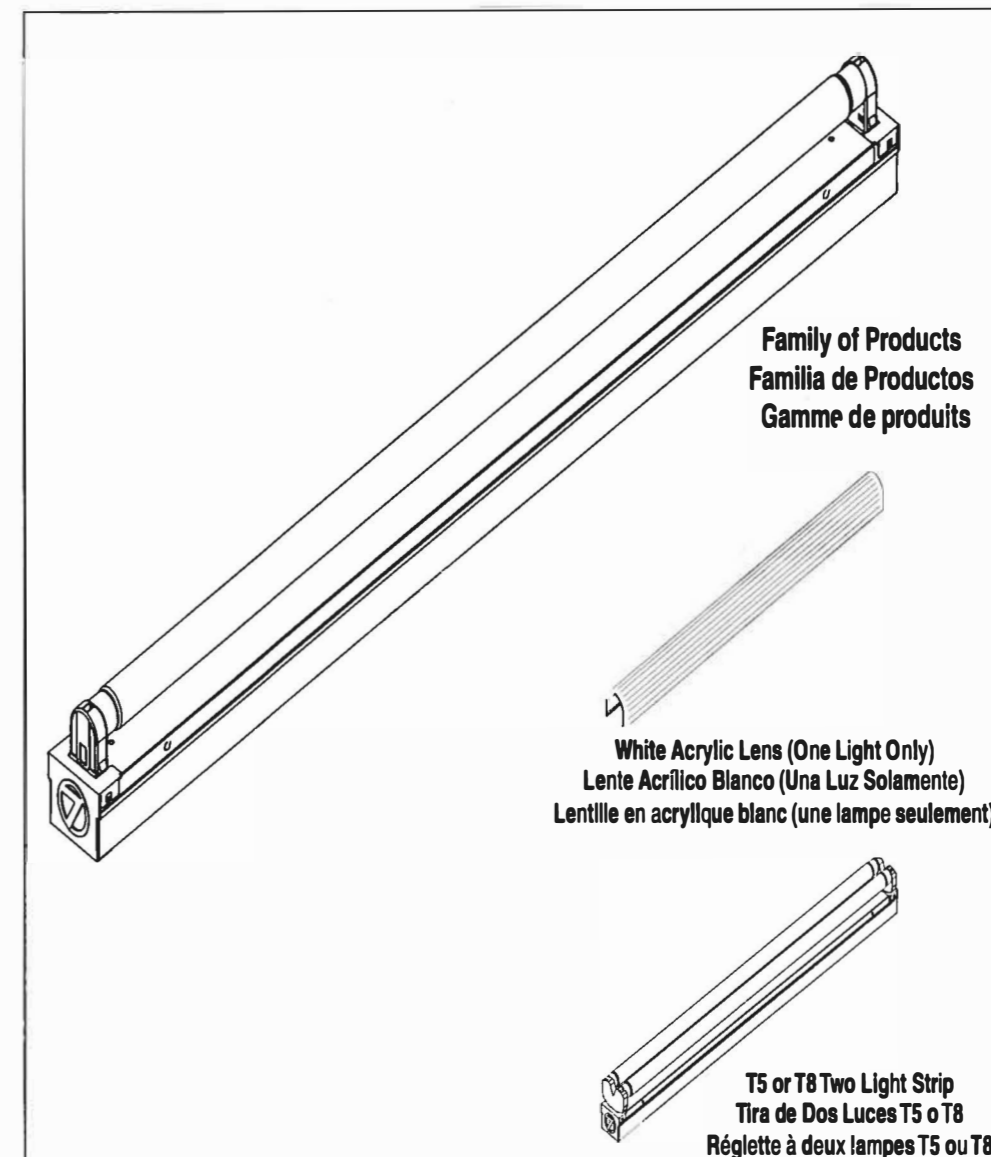
Consumer Products Group/Acuity Brands Lighting, Inc.
One Lithonia Way, Conyers, GA 30012
www.lightahome.com

LITHONIA LIGHTING

INSTALLATION INSTRUCTIONS / INSTRUCCIONES DE INSTALACION / DIRECTIVES D'INSTALLATION

Strip Fixture

T5 or T8 One Light Strip Fixture
Tira de una luz T5 o T8
Réglette à une lampe T5 ou T8



TWO YEAR LIMITED WARRANTY

Register your warranty on
www.lightahome.com/warranty

Your product registration confirms your right to the protection available under the terms and conditions of your Lithonia Lighting warranty.

LIGHT A HOME.COM

Visit lightahome.com to find complementary fixtures and much more.

Customer Support Energy Saving Tips Our Complete Product Catalog Product Specifications Product Instruction Sheets Glossary of Lighting Terms

Protect yourself. Before installing, read these instructions carefully and save them for future reference.
Date Installed: _____

Protégase. Antes de instalar, lea estas instrucciones cuidadosamente y guárdelas para futura referencia.
Fecha Instalada: _____

Pour votre propre protection. Avant de procéder à l'installation, veuillez lire attentivement ces directives et les conserver pour référence ultérieure.
Date de l'installation: _____